



Mons - 15/11/1918

## Mons 14-18 - The First and the Last Guide du champ de bataille



1/2  
Étape



Mons  
Nimy  
Obourg  
St-Symphorien  
Hyon

**Km** : 33

**Usagers** : Vélo + VTC

**Niveau** : Facile

**Durée** : 3h

**Réseau** : Routes

© Photos en couverture : H.C.T.C. Carpenier

**Quatre plaques sous le porche de l'Hôtel de Ville de Mons** → Trois plaques commémorent le sacrifice des soldats irlandais, canadiens et américains. La quatrième plaque matérialise la reconnaissance de la Ville de Douai dont les habitants trouvèrent refuge à Mons en septembre 1918.

**Plaque de la collégiale St-Waudru** → Elle est située dans le transept Sud-Est. A gauche du porche, vu de l'intérieur.

**Monument de la Place du Parc** → Les noms de 133 soldats montois et de 30 victimes civiles morts pour la patrie sont gravés dans la pierre. La figure en bronze d'une hauteur de 2 mètres 30 est le symbole de la victoire et de la gloire.

**Plaque sous le pont-rail de Nimy** → La plaque dévoilée le 9 avril 1939 commémore la bravoure de deux membres des 4<sup>e</sup> Royal Fusiliers, Maurice James Dease et Sidney Frank Godley. Ils ont tous deux permis la retraite de leur bataillon le 23 août 1914 en persistant à mitrailler malgré leurs blessures.

**Plaque de la Place de Nimy** → Elle commémore les exactions allemandes dans la région de Mons où des tirs embusqués provoquèrent des représailles sanglantes. À Nimy, 22 civils sont tués. Quaregnon (66 civils tués), Ville-Pommeroeul (14), Flénu (12) et Jemappes (11) ne sont pas non plus épargnés.

**Actuel pont routier à Nimy** → A cet endroit se trouvait un pont tournant. Le 23 août 1914, Oskar Niemeyer accomplit un geste héroïque qui lui sera fatal : il actionne le mécanisme sous les balles, est tué mais empêche les allemands de traverser le canal.

**Mémorial de la gare d'Obourg** → À cet endroit, au matin du 23 août 1914, les premiers coups de feu de la bataille de Mons sont tirés de chaque côté du canal. Au total, 353 soldats et 15 officiers britanniques seront blessés ou tués lors de cet affrontement.

**Cimetière communal de Mons** → Dès 1914, l'autorité militaire allemande décide de créer une extension au nord du cimetière communal de Mons. Après la guerre, toutes les dépouilles des soldats seront regroupées dans ce cimetière ; 74 soldats russes, 9 roumains, 2 belges, 3 allemands et 393 soldats de l'Empire britannique.

**Pelouse d'honneur du cimetière communal de Mons** → Dans ce cimetière, on commémore également les victimes civiles de la Première Guerre mondiale ; pour la plupart réquisitionnées et envoyées en Allemagne pour renforcer la main-d'œuvre nationale.



Cimetière communal de Mons

Plaque sous le pont-rail de Nimy

L'itinéraire GPS de cette randonnée est téléchargeable sur [www.tourismegps.be](http://www.tourismegps.be)



### RENSEIGNEMENTS

#### **Maison du Tourisme de la Région de Mons**

Grand'Place 7000 Mons  
0032.(0)65.33.55.80  
info.tourisme@ville.mons.be  
www.visitmons.be

#### **Maison des Cyclistes du Hainaut**

Point vélo de la Gare de Mons  
0032.(0)65.84.95.81  
hainaut@maisonsdescyclistes.be  
www.maisonsdescyclistes.be

### RESTAURATION

#### **Club House du Grand Large**

Rue du grand large 2a,  
7011 Mons  
0032.(0)65.39.02.59

#### **Maxens**

Chaussée du Roi Baudouin 117,  
7030 St Symphorien  
0032.(0)65.84.59.45

Randoguide édité par Hainaut Tourisme ASBL

31, rue des Clercs 7000 Mons

0032(0)65.36.04.64

info.rando@hainaut.be

www.hainauttourisme.be

facebook.com/HainautRando

Avec le soutien du Commissariat général au Tourisme de Wallonie.

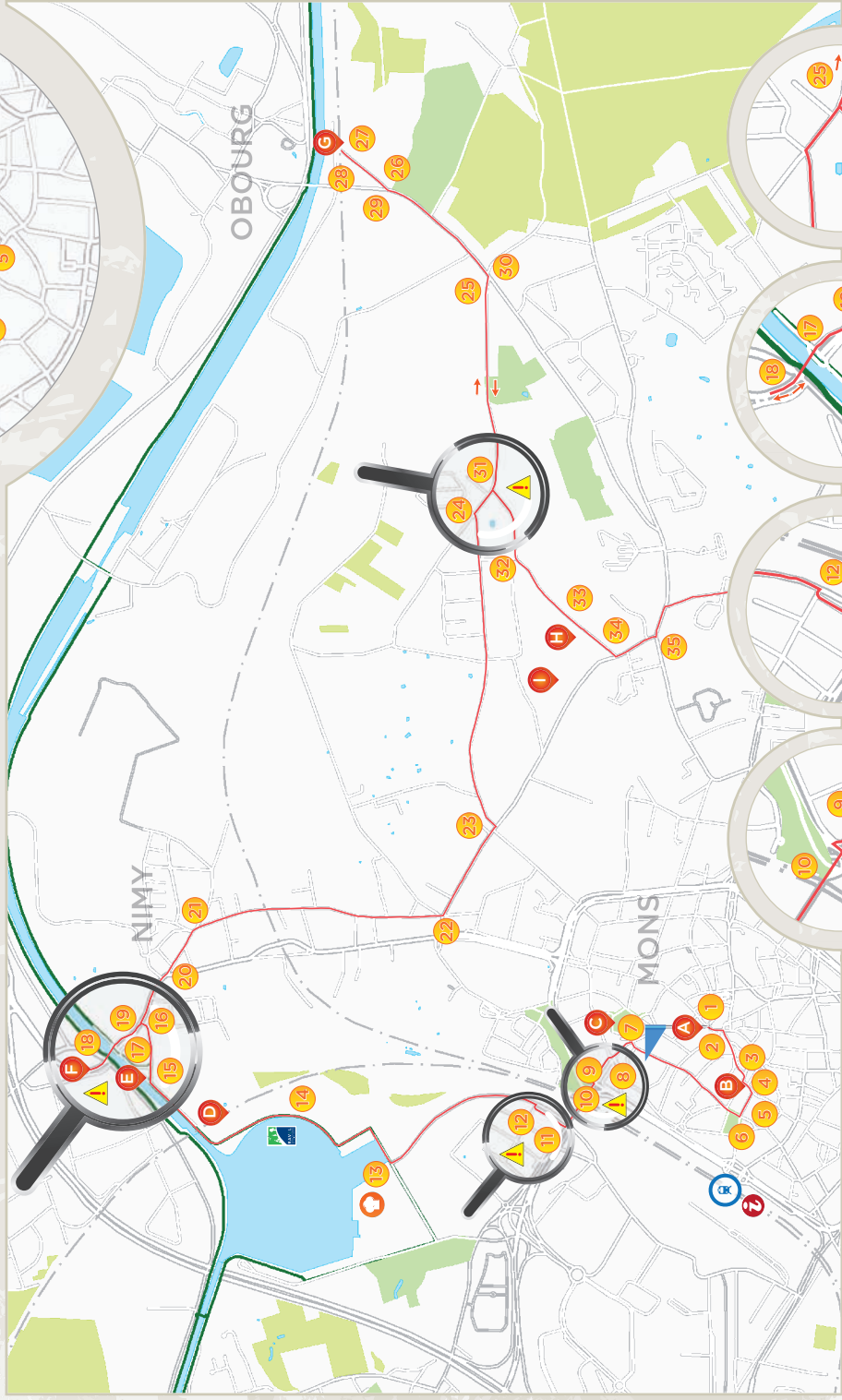
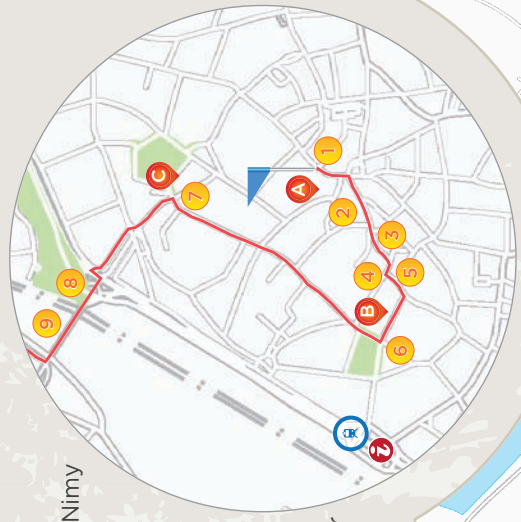
## Guide du champ de bataille

- 1 ↑ Départ de la Grand-Place de Mons
- 2 ↗ Rue des Clercs
- 3 ↑ Beffroi de Mons sur la Droite
- 4 ↖ Rue du Chapitre
- 5 ↗ Rue du Chapitre
- 6 ↗ Rue Notre-Dame Débonnaire  
Place des Combattants
- 7 ↖ Rue du Parc
- 8 ↑ Traverser le petit ring
- 9 ⚠ Passage au dessus de la passerelle

- 10 ↑ Rouler sur le trottoir sur la droite
- 11 ↗ Route sur la droite, descendre  
vers la rive droite du canal
- 12 ↑ Chemin Rive Droite du Canal du Centre
- 13 ↗ AV de la Sapinette
- 14 ↑ Suivre le chemin de halage vers Nimy  
Quai des Anglais
- 15 ↗ Rue du Moulin de Nimy
- 16 ↑ Arrivée Place de Nimy
- 17 ↖ Rue des Viaducs
- 18 ⚠ Au milieu du pont faites demi-tour

Point de départ/arrivée  
Grand-Place de Mons

Type d'utilisateur : Vélo, VTC



- 19 ↑ Rue des Viaducs
- 20 ↖ Rue Franche
- 21 ↗ Rue Mouzin / Rue Massart  
Rue du Pourcelet
- 22 ↖ Chemin de la Procession
- 23 ↖ Chemin de la Masure  
Drève du Prophète
- 24 ↻ Vieux Chemin de Binche
- 25 ↖ Route d'Obourg vers la gare

- 26 ↗ Rue de Beaulval
- 27 ↑ Gare d'Obourg
- 28 ↗ Retour via Rue de Beaulval
- 29 ↖ Route d'Obourg
- 30 ↗ Vieux Chemin de Binche
- 31 ↖ Chemin de l'Oasis

- 32 ↖ Chemin du Chêne Aux Haies
- 33 ↗ Cimetière de Mons à Droite
- 34 ↖ Chemin de la Procession
- 35 ↖ Chaussée du Roieux





Mons - 15/11/1918

## Mons 14-18 - The First and the Last Guide du champ de bataille



2/2  
Étape



Mons  
Nimy  
Obourg  
St-Symphorien  
Hyon

**Km** : 33

**Usagers** : Vélo + VTC

**Niveau** : Facile

**Durée** : 3h

**Réseau** : Routes

© Photos en couverture : H.C.T. C. Carpenier

**Mémorial irlandais au carrefour de la Bascule** → Ce carrefour était l'un des endroits stratégiques des combats du 23 août 1914. C'est pour commémorer les faits d'armes des soldats irlandais tombés durant la première, mais aussi la deuxième bataille de Mons, en 1918, que ce monument est inauguré en 1923.

**Mémorial britannique et canadien des deux batailles de Mons au carrefour de la Bascule** → Les deux batailles de Mons d'août 1914 et de novembre 1918 sont le premier et le dernier affrontement des troupes de l'Empire britannique lors de la Première Guerre mondiale. Winston Churchill rédigea en personne le texte anglais gravé sur ce monument.

**Champ de bataille du mont Panisel et du Bois-là-haut** → Le Bois-là-haut et le Mont Panisel sont deux hauteurs surplombant la ville de Mons qui procurent de très bons points d'observation, particulièrement vers Saint-Symphorien. Lors des deux batailles de Mons, ces collines vont être les témoins de violentes scènes de combat.

**Cimetière de Saint-Symphorien** → Lieu unique et hautement symbolique ; c'est à cet endroit que sont enterrés les dépouilles du premier et du dernier soldats britanniques morts lors de la Première Guerre mondiale. Il a aussi la particularité de contenir un nombre presque équivalent de tombes britanniques et de tombes allemandes.

**Mons Memorial Museum** → Lieu de réflexion, musée, espace de questionnement, centre d'interprétation, ... Ce nouvel espace muséal inauguré en 2015 invitera les visiteurs de tous âges à s'interroger sur les réalités multiples et complexes des phénomènes guerriers.

**Plaque commémorative de la Place des Martyrs** → A cet endroit se trouvait un pont tournant. Le 23 août 1914, Oskar Niemeyer accomplit un geste héroïque qui lui sera fatal : il actionne le mécanisme sous les balles, est tué mais empêche les allemands de traverser le canal.

**Place Charles Simonet** → Charles Simonet travaillait pour les services de renseignements britanniques. Trahi, il est arrêté le 20 juin 1915 par la police allemande et exécuté le 6 novembre 1915 au Tir National de Bruxelles. L'allégorie de la liberté érigée au centre de cette petite place lui rend hommage.

**L** Champ de bataille du mont Panisel et du Bois-là-haut



**C** Cimetière de Saint-Symphorien



L'itinéraire GPS de cette randonnée est téléchargeable sur [www.tourismegps.be](http://www.tourismegps.be)



### **i** RENSEIGNEMENTS

#### **Maison du Tourisme de la Région de Mons**

Grand'Place 7000 Mons  
0032.(0)65.33.55.80  
info.tourisme@ville.mons.be  
www.visitmons.be

#### **Maison des Cyclistes du Hainaut**

Point vélo de la Gare de Mons  
0032.(0)65.84.95.81  
hainaut@maisonsdescyclistes.be  
www.maisonsdescyclistes.be

### **🍽️ RESTAURATION**

#### **Club House du Grand Large**

Rue du grand large 2a,  
7011 Mons  
0032.(0)65.39.02.59

#### **Maxens**

Chaussée du Roi Baudouin 117,  
7030 St Symphorien  
0032.(0)65.84.59.45

**Randoguide édité par Hainaut Tourisme ASBL**

31, rue des Clercs 7000 Mons

0032(0)65.36.04.64


info.rando@hainaut.be


www.hainauttourisme.be


**f** facebook.com/HainautRando

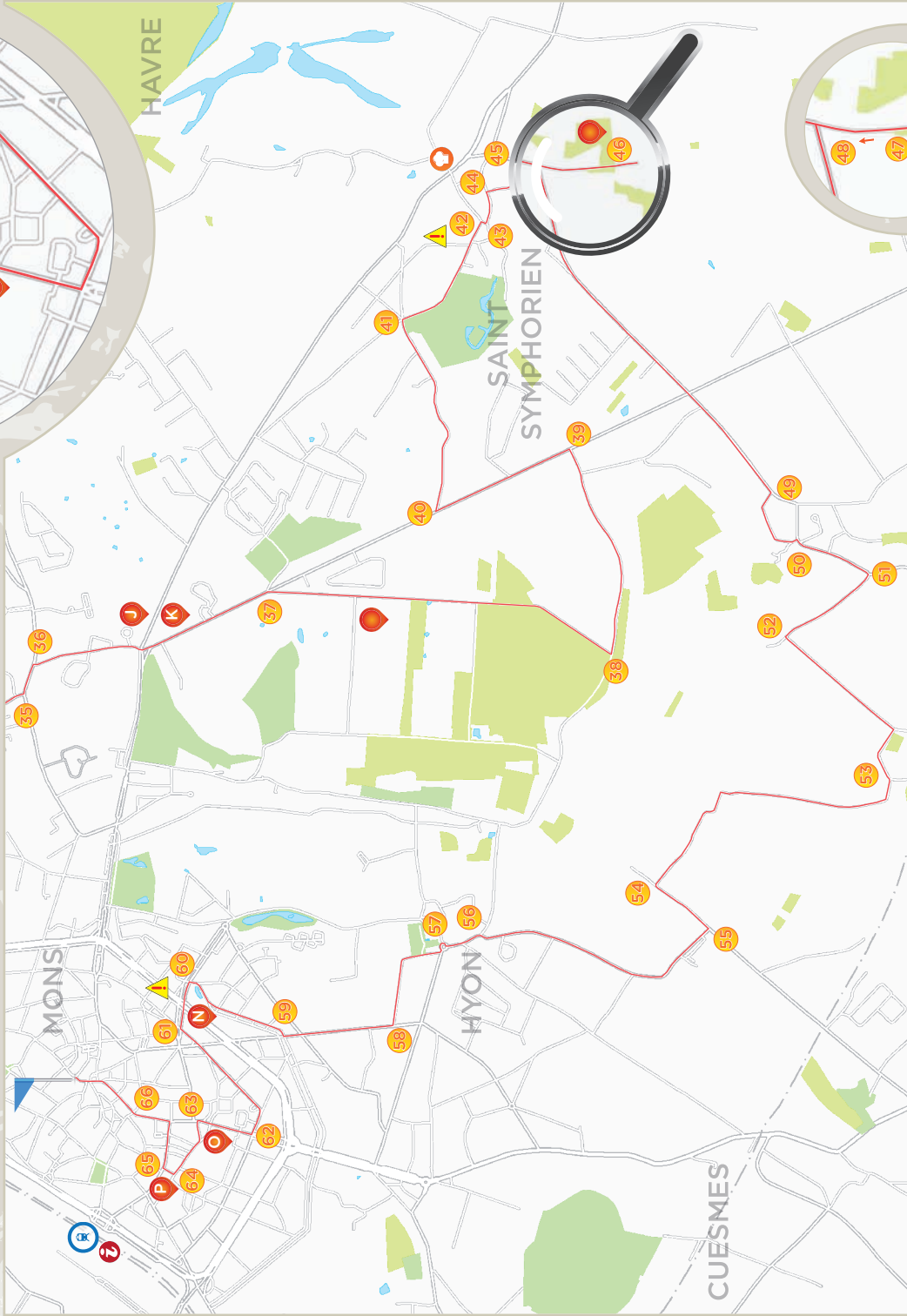
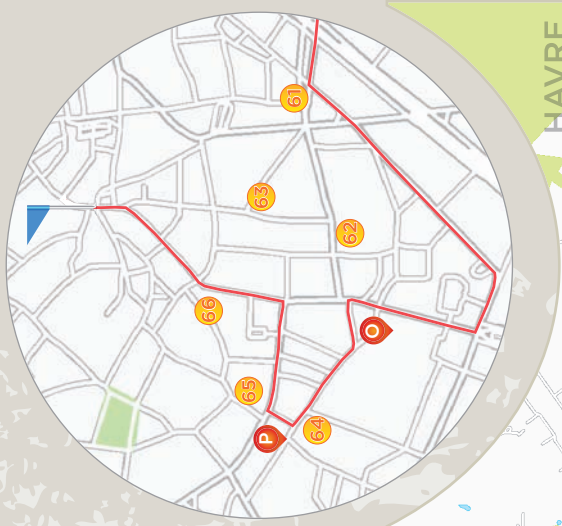
Avec le soutien du Commissariat général au Tourisme de Wallonie.


























Guide du champ de bataille

-   Chemin Des Mourdreux
-   Chaussée de Beaumont
-   Prendre le petit chemin d'Adresse
-   Chemin de Bethléem
-   Chaussée de Beaumont
-   Chemin Saint-Pierre
-   Rue Félix Maigret de Priches
-   Rue François Marcqet
-   Rue Albert Clerfayt
-   Rue Nestor Dehon
-   Cimetière de St-Symphorien
-   Retour Rue Nestor Derhon
-   Rue Arthur Duquesne  
Rue Gondrand Bachy
-   Rue du Quatre Août
-   Rue des Prisonniers
-   Rue du Petit Spiennes
-   Rue du Pont du Jour
-   Rue du Pont du Jour

 **Point de départ/arrivée**  
Grand-Place de Mons

 **Type d'utilisateur :** Vélo, VTC



-   Rue du Pont du Jour
-   Rue des Américains
-   Rue de la Cascade
-   Cour du Cerf
-   Avenue d' Hyon
-   Rue de l'épargne
-   Av Frère Orban
-   Rue des Arquebusiers
-   Rue de Bertaimont
-   Rue des Blancs Mouchons
-   Rue de Cantimpriet
-   Rue des Capucins
-   Remonter le Piétonnier jusqu'à la Grand-Place

